

РЕГЛАМЕНТ (ЕО) № 858/1999 НА СЪВЕТА

от 22 април 1999 година

за изменение на Регламент (ЕО) № 2202/96 относно въвеждането на схема за помощ на Общността за производители на определени цитрусови плодове

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност, и по-специално член 43 от него,

като взе предвид предложението на Комисията¹,

като взе предвид становището на Европейския парламент²,

като взе предвид становището на Икономическия и социален комитет³,

като има предвид, че член 5 от Регламент (ЕО) № 2202/96⁴ въвежда прагове за преработване; като има предвид, че превишаването на тези прагове се оценява на базата на средната стойност на количествата, преработени съгласно схемата за помощ през последните три пазарни години, включително текущата; като има предвид, че ако се установят превишения, помощта, определена за текущата пазарна година се намалява; като има предвид, че при тази система на изчисляване сумата на помощта за дадена пазарна година може да се узнае едва след тази пазарна година; като има предвид, че това положение на нещата поражда неудобства по отношение на управлението на организациите на производители; като има предвид, че вследствие е уместно последиците от превишаване прага на преработка да бъдат отнесени към следващата пазарна година;

като има предвид, че е необходимо да се отчете факта, че преработката на някои продукти се извършва в течение на цялата пазарна година, предназначена за тези продукти; като има предвид, че в този случай оценката за спазване прага на преработване трябва да се направи спрямо период, равняващ се на три пазарни години;

като има предвид, че е уместно настоящото изменение на Регламент (ЕО) № 2202/96 да започне да се прилага от пазарната 1999/2000 година,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Регламент (ЕО) № 2202/96 се изменя, както следва:

1) В член 5, параграфи 2 и 3 се заменят със следния текст:

¹ ОВ С 381, 8.12.1998 г., стр. 9.

² Становище, предоставено на 24 февруари 1999 г. (все още непубликувано в Официален вестник).

³ Становище, предоставено на 24 февруари 1999 г. (все още непубликувано в Официален вестник).

⁴ ОВ L 297, 21.11.1996 г., стр. 49.

“2. Помощта, определена в съответствие с член 3, параграф 2, за дадена пазарна година за въпросните продукти се намалява с 1% за всеки транш от превишението на прага на преработка, посочен в параграф 1 от настоящия член, ако средната стойност на количествата, преработени съгласно схемата за помощ през трите пазарни години, предхождащи въпросната пазарна година или през еквивалентен период, превишава посочения праг.

Траншовете на превишаване са равни на 1% от нивото на всеки от праговете, указани в параграф 1.”

2) Член 6 се заменя със следния текст:

“Член 6

Подробни правила за прилагане на настоящия регламент и по-специално тези относно изплащането на помощта, мерките за мониторинг и санкциите, пазарните години, минималните характеристики на доставените за преработка суровини, еквивалентния период, посочен в член 5, параграф 2 и финансовите последствия в резултат на превишаването на праговете се приемат в съответствие с процедурата, предвидена в член 46 от Регламент (ЕО) № 2200/96.”

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила в деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейските общности*.

Той се прилага от пазарната 1999/2000 година.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави-членки.

Съставено в Люксембург на 22 април 1999 година.

За Съвета:
Председател
W. MÜLLER